

Bei lackierten Teilen bitte Farbe angeben For paint-finished parts please state colour Pour les pièces peintes préciser réf. et couleur En el caso de piezas barnizadas, indíquese el color

Bestandteileliste

List of spare parts Liste de pièces détachées Lista de piezas de repuesto

No.296-12-16168

1

dtsch./engl./franz./span. 4.87

10.85

Die Inhaltsübersicht auf Seite 3 gibt einen Überblick über die Aufgliederung der Liste.

Die Teile sind so abgebildet, wie sie in der Maschine funktionsmäßig zusammengehören.

Die gestrichelten Abbildungen zeigen, wo die daneben abgebildeten Teile hingehören.

Die Einrahmungen auf den Bildseiten zeigen, aus welchen Einzelteilen sich die Gruppenteile zusammensetzen.

Nähwerkzeuge und Apparate sind der Unterklassen-Ausstattung zu entnehmen (siehe Anhang).

Die auf den Bildseiten verwendeten Schlüsselzeichen (: : : susw.) sind in Register "O" zusammengefaßt und erläutert.

Das Erstellungsdatum ist auf den einzelnen Seiten oben rechts angegeben. Bei Austausch bitte Datum beachten. Konstruktionsänderungen vorbehalten.

For the various sections of this catalogue, please refer to the "Contents" on page 3.

The parts are illustrated as they belong together in the machine.

The dashed illustrations show where the adjacent parts belong.

The framed-in sections on the illustration pages show the individual parts comprising a group.

For sewing parts and attachments please refer to the subclass listing (see appendix).

The reference keys (; 2; 3 etc.) used on the illustration pages are compiled and explained in section "O".

The date of preparation of the individual pages is indicated in the upper right-hand corner. Please note the new date on revised sheets.

Subject to alterations in design.

La table des matières, page 3, donne un aperçu de la subdivision de la liste. Les pièces figurent sur l'illustration comme elles vont ensemble. Les figures en tirets montrent le lieu de montage des pièces figurant à côté. Les parties encadrées sur les pages à illustrations représentent les pièces individuelles formant groupe. Pour les organes de couture et les appareils, veuillez vous réfèrer à la fiche équipement de sous-classes (voir en annexe). Les symboles (___; 2; 3 etc.) utilisés sur les pages illustrées sont regroupés et expliqués au registre "O". La date de parution des différentes planches est indiquée dans l'angle supérieur droit. Veiller à toujours n'utiliser que les planches les plus récentes.

Sous réserve de modifications.

En la página 3, bajo el título "contenido", puede verse un resumen de la división de la "lista de piezas". Las piezas están ilustradas conforme se hallan montadas en la máquina.

Las figuras a base de líneas entrecortadas muestran dónde y cómo van montadas las piezas ilustradas al lado.

Los recuadros en las páginas ilustradas indican las piezas individuales de que se componen los grupos.

Para los órganos de costura y aparatos, véase la "Composición de las subclases" (en el anexo).

Los simbolos clave (; ; ; , , etc.) utilizados en las páginas ilustradas se hallan recopilados y explicados en el registro ..0".

La fecha en que cada una de las páginas ha sido editada se halla indicada en la esquina derecha superior. Al reemplazar unas hojas por otras se ruega tener en cuenta la fecha.

Salvo modificaciones técnicas.

nhaltsupersion Register Section Registre Registro	t · Contents · Table des matières · Contenido	Seite Page Página
	Schmiermittel-Tabelle Table of lubricants Tableau des lubrifiants Tabla de lubricantes	5
Ý ()	Erläuterungen Explanations Légende Explicaciones	6 8 10 12
0.1	Verschleiß- und Depotteile Wear parts and distributor stock parts Pièces d'usure et en stock chez le distributeur Piezas de desgaste y piezas para almacenar en la representación	14
1	Kopfteile Front parts Pièces de tête Pfaff 1445-706/07 Piezas de la cabeza	16
2	Armteile Arm parts Pièces de bras Pfaff 1445-706/07 Piezas del brazo	20
3	Grundplattenteile Bedplate parts Pièces du plateau fondamental Pfaff 1445-706/07 Piezas de la placa base	25
4	Gehäuseteile Housing sections Parties du corps Pfaff 1445-706/07 Piezas del cárter	31
5	Fadenabschneid-Einrichtung Thread trimmer Coupe-fil -900/56 Cortahilos	32
6	Fadenabschneid-Einrichtung Thread trimmer Coupe-fil -900/61 Cortahilos	38
7	Presserfuß-Automatik Automatic presser foot lifter Relève-pied automatique -910/04 Alzaprensatelas	44
8	Presserfuß-Automatik Automatic presser foot lifer Relève-pied automatique -910/04-918/09**) Alzaprensatelas	46
9	Zwischenlüftung über Handtaster Intermediate lifting by knuckle switch Relevage intermediaire par manocontacteur -910/16 Elevacion intermedia mediante pulsador	48
10	Rückdreheinrichtung Needle reverser Positionneur-alguille auxiliaire -913/08 Servoposicionador de la aguja	49
11	Verriegelungs-Einrichtung Backtacking mechanism Dispositif à points d'arrêt -911/15*} -918/09**) Rematador -911/35*) -918/09**)	50
12	Blasvorrichtung Blower Dispositif à jet d'air -920/05 Eyector de aire	52
12	Blasvorrichtung Blower Dispositif à jet d'air -920/05	

- -

۰ _.

Register Section Registre Registro			Seite Page Página	ŕ
13	Wartungseinheit Conditioning unit Conditionneur d'air comprimé -925/02 Grupo acondicionador del aire comprimido		54	
14	Fotozellensteuerung für Verriegelung Photocell control for backtacking -971/01 Commande par cellule photo-électrique pour points d'arrêt Mando por fotocélula para rematado	Fotozelle Photocell Cellule photo-électrique Fotocélula -910/04 -911/15		
15	Zubehörteile Accessory parts Accessoires Accessorios		56	
16	Einstellehren Adjusting gauges Calibres		58	
17	Calibres de ajuste Motoranschlußsatz Motor connection kit Jeu de pièces à raccorder le moteur Juego de piezas de conexión del motor	(Ausrüstung mit Motorschutzschalter) {equipment with motor overload trip) (avec contacteur-disjoncteur) {con interruptor de seguridad)	59	
18	Positionsgeber Synchronizer Synchronisateur Sincronizador		61	
19	Keilriemenscheibe-Tabelle Table of V-belt pulleys Tableau des poulies a gorge en V Tabla de poleas para correas en "V"		62	
Anhang Appendix Annexe Anexo	Unterklassen-Ausstattung Subclass parts Composition des sous-classes Composición de subclases			

- -

Pfaff 1445-706/07

Schmiermittel · Lubricants · Lubrfiants · Lubricantes

Öl Oil Huile Aceite	Viskos Viscos Viscos Viscos	itė a:	Dens Dens	e bei: ity of: ité à: idad a:	Bestellnummer für Behälter mit: Ordering number for can containing: Numero de commande pour récipients avec: Número de pedido para recipientes con:				
	۰C	mm²/s	°C	g/cm³ (g/ml)	Liter Litre Litros	Ĉ			
é					0,09	91-129 138-91			
					0,25		91-129916-91		
280-1-120 144	50	15,0	15	0,865	1		91-129 917-91		
					5			91-129919-91	
					10			91-129 920-91	
					0,09				
					0,25				
					1				
					5				
					10				
					0,09				
					0,25				
					1				
					5				
	1				10				

Fett Grease Graisse Grasa	Penetration Penetration Pénétration Penetración	Tropfpunkt Drip-point Point de suintement Punto de goteo	Orderin Numéro	nummer für Behäll g number for can () de commande po) de pedido para re	containing: our récipients avec	:
-	mm/10	٥C	kg	C Retinoz 6	9	
			0,5	280-1-120 243		
280-1-120 243	375 - 405	150	1			····
			0,5			
280-1-120 247	220 - 250	185	1		280-1-120 247	
			0,5			
280-1-120 205			1			280-1-120 205

	145-706/07	
0-000 000-00	Hauptgruppenteil, bestehend aus: Gruppenteilen oder	
	Gruppenteilen und Einzelteilen oder Gruppenteilen, Einzelteilen und Einzelteilen mit Ergänzung. (Siehe Einrahmungen auf den Bildseiten.)	
00-000 000-00	Gruppenteil, bestehend aus: Einzelteilen oder Einzelteilen und Einzelteilen mit Ergänzung. / (Siehe Einrahmungen auf den Bildseiten.)	
0-000_000-00	Einzelteil mit Ergänzung (siehe Einrahmungen auf den Bildseiten) z.B. Stellring mit Schrauben, Nadelstange mit Befestigungsschraube zur Nadel, usw.	
00-000 000-00	Einzelteil	
8	Ausführung B	
ि	Ausführung C	
	Stichlänge 6,0 mm	
N10	Stichlänge 10,0 mm	
P	Teile zum Hüpfertransport	
	Unterklassenabhängig, Teilenummer siehe Unterklassen-Ausstattung.	
2	Markierung (Punkte, Striche oder Zahl) bei Bestellung angeben.	
3	Geklebt	
3/1	Gesichert mit Loctite	
4	Ausführungsart bei Bestellung angeben.	
6	Nadeidicke und Spitzenform bei Bestellung angeben.	
22	Zubehör	
27/2	Eingeklammerte Zahl = Stärke in mm.	
28	Sonderausführung	
-30/1	Frühere Ausführung, ersetzt durch neue Ausführung Nr. 91–166 231–71/952 oder 91–173 290–71/952	
30/7	Frühere Ausführung, ersetzt durch neue Ausführung Nr. 91-176 225-12	
31	Einzeln nicht austauschbar, im Ersatzfall vollständiges Aggregat (eingerahmte Teile) bestellen, oder zur Reparatur einsenden.	
32	Beim Einbau dieses Teiles wird für die Paßgenauigkeit zum Anschlußteil keine Garantie übernommen; zweckmäßig vollständiges Aggregat bestellen.	
32/1	Beim Einbau dieses Teiles ist Nacharbeit erforderlich.	
35/1	Bei Montage vernieten.	
40/1	Füllen mit 280–1–120 144 "Bestellnummer siehe Seite 5.	
40/2	Tränken mit 280–1–120 144 , Bestellnummer siehe Seite 5.	
40/3	Fetten mit 280-1-120 247, Bestellnummer siehe Seite 5.	
40/4	Fetten mit 280-1-120 243, Bestellnummer siehe Seite 5.	
40/5	Ölen mit 280–1–120 144 , Bestellnummer siehe Seite 5.	
40/13	Fetten mit 280-1-120 205 , Bestellnummer siehe Seite 5.	
20110	· · · ·	

.

.. ..

10.85

Für Schlauch mit 4 mm Innendurchmesser. 80/4 Für Schlauch mit 6 mm Innendurchmesser. 80/6 81/3 Verwendung je nach Bedarf. 90/1 Für Wechselstrom 90/2 Für Drehstrom 90/3 Zur Motorbefestigung 90/19 Wartungseinheit -925/02 erforderlich. 96 Länge angeben Schlauch mit 3 mm Innendurchmesser, bei Bestellung Länge angeben. 96/3 96/4 Schlauch mit 4 mm Innendurchmesser, bei Bestellung Länge angeben. Schlauch mit 6 mm Innendurchmesser, bei Bestellung Länge angeben. 96/6

.

Pfaff 14	445-706/07	10.85
0-000 000-00	Assembly, consisting of: sub-assemblies or sub-assemblies and component parts or sub-assemblies, component parts and component plus complementa parts. (See the framed-in sections on the illustration pages.)	ry
<u>10-000 000-00</u>	Sub-assembly, consisting of: component parts or / component parts and component plus complementary parts. / (See the framed-in sections on the illustration pages.)	
00-000 000-00	Component part with complementary parts (see the framed-in sections on the illustration pages), e.g. collar with screws, needle bar with needle set screw, etc.	
00-000 000-00	Component part	
8	Model B	
C	Model C	
N	Stitch length 6.0 mm	
N10	Stitch length 10.0 mm	
P	Components of four-motion drop feed.	
	Subclass-dependent, for part number see subclass parts listing.	
2	Marking (dots, strokes or numbers) to be stated on order.	
3	Part cemented.	
3/1	Secured with Loctite	
4	Model to be stated on order.	
6	Needle size and style of point to be stated on order.	
22	Accessories	
27/2	Number in parentheses = thickness in mm.	
28	Special version	
30/1	Earlier version, replaced by new version No. 91-166 231-71/952 or No. 91-173 290-71/952	
30/7	Earlier version, replaced by new version No. 91–176 225–12 Cannot be exchanged singly; if defective, order complete assembly (boxed-in parts) or return same	
31	for repair.	
32	No guarantee is assumed that this part will fit the mating part; it is best to order a complete assembly.	
32/1	When fitting this part re-work is required.	
35/1	To be riveted after assembly.	
40/1	Top up with 280-1-120 144 ; for stock number see page 5.	
40/2	Soak with 280-1-120 144 ; for stock number see page 5.	
40/3		
40/4		
40/5		
40/13		

••

8

10.85

80/4	For tube with 4 mm inside diameter.
------	-------------------------------------

80/6 For tube with 6 mm inside diameter.

- 81/3 To be used, as required.
- 90/1 For single-phase A.C.
- 90/2 For three-phase A.C.
- 90/3 For fitting the motor.
- 90/19 Conditioning unit -925/02 required.
 - 96 State length
- 96/3 Tube with 3 mm inside dia.; length to be stated on order.
- 96/4 Tube with 4 mm inside dia.; length to be stated on order.
- 96/6 Tube with 6 mm inside dia.; length to be stated on order.

Pfaff 1	445-706/07 10.85	
000 000-00	Groupe principal de pièces, comprenant: des groupes de pièces ou des groupes de pièces et des pièces détachées ou des groupes de pièces, des pièces détachées et des pièces détachées avec des pièces complémentaires. (Voir parties encadrées sur illustrations.)	
000 000-00	Groupe de pièces, comprenant: des pièces détachées ou des pièces détachées et des pièces détachées avec pièces complémentaires. (Voir parties encadrées sur illustrations.)	
000 000-00	Pièce détachée avec pièces complémentaires (voir parties encadrées sur illustrations). Par exemple, bague avec vis, barre à aiguille avec vis de fixation d'aiguille, etc.	
000 000-00	Pièce détachée	
8	Version B	
С	Version C	
N	Longueur du point 6,0 mm	
N10	Longueur du point 10,0 mm	
P	Pièces de l'entraînement par griffe sautillante.	
	Fonction de la sous-classe; pour le numéro de la pièce, voir "Equipement de sous-classes".	
2	Préciser les repères (points, traits ou chiffres) à la commande.	
3		
3/1	Bloqué par Loctite Préciser le modèle : à la commande.	
_		
6	Préciser la grosseur de l'aiguille et la forme de la pointe à la commande.	
22	Accessoires	
27/2	Chiffre entre parenthéses = épaisseur en mm.	
28 30/1	Version spéciale Ancienne version, remplacée par nouvelle version nº <u>91-155 231-71/952</u> no <u>91-173 290-71/952</u>	
30/7	Ancienne version, remplacée par nouvelle version n° <u>91–176</u> 225–12	
31	Pièces seules non interchangeables, si nécessaire, cominander élément complet (encadré) ou le renvoyer pour réparation.	
32	Aucune garantie ne pourra être assurée quant à la précision d'ajustage de cette pièce avec la pièce correspondante; il est indiqué de commander un mécanisme complet.	
32/1	Retouches nécessaires au montage.	
35/1	River après montage.	
40/1	Remplir de 260-1-120 144 ; nº de commande voir page 5.	
40/2	Imbiber d'huile 280-1-120 144 ; nº de commande voir page 5.	
40/3	Graisser avec de la graisse 280-1-120 247 ; nº de commande voir page 5.	
40/4	Graisser avec de la graisse - 280-1-120-243 ; nº de commande voir page 5.	
40/5	Huiler par 280–1–120 144 ; nº de commande voir page 5.	

40/13	Graisser avec de la graisse 280-1-120 205 : nº de commande, voir page 5.
80/4	Pour tuyau d'un diamètre intérieur de 4 mm.
80/6	Pour tuyau d'un diamètre intérieur de 6 mm.
81/3	Utilisation en fonction du besoin.
90/1	Pour du courant alternatif.
90/2	Pour du courant triphase.
90/3	Pour la fixation du moteur.
90/19	Conditionneur d'air comprimé -925/02 requis.
96	Préciser longueur
96/3	Flexible d'un diamètre intérieur de 3 mm; préciser la longueur.
96/4	Flexible d'un diamètre intérieur de 4 mm; préciser la longueur.
96/6	Flexible d'un diamètre intérieur de 6 mm; préciser la longueur.

Pfaff 1	445-706/07 10.85	
00-000 000-00	Grupo principal de piezas, compuesto de: subgrupo de piezas o subgrupo de piezas y piezas individuales o subgrupo de piezas, piezas individuales y piezas complementarias (véanse los recuadros en las páginas ilustradas).	
00-000 000-00	Subgrupo de piezas, compuesto de: piezas individuales o piezas individuales y piezas complementarias	
	(véanse los recuadros en las páginas ilustradas).	
00-000 000-00	Pieza individual con pieza complementaria (véanse los recuadros en las páginas ilustradas). Por ejemplo: anillo de ajuste con tornillo, barra de aguja con tornillo de fijación para la aguja, etc.	
00-000 000-00	Pieza individual	
B	Тіро В	
C	Tipo C	
N	Largo de puntada 6,0 mm	
N10	Largo de puntada 10,0 mm	
P	Piezas del transportador inferior a cuatro tiempos.	
	Dependientes de la subclase, para el Nº de pieza véase "Dotación de subclases".	
2	Señales (puntos, rayas o cifras) indiquese en los pedidos.	
3	Pieza pegada	
3/1	Asegurado con Loctite	
4	Indiquese el tipo en los pedidos.	
6	Grosor de aguja y forma de la punta, indiquese en los pedidos.	
22	Accesorios	
27/2	Cifra entre paréntesis = espesor en mm.	
[28]	Tipo especial	
30/1	Tipo anterior, se sustituye por el nuevo tipo Nº 91-165 231-71/952 0 91-173 290-71/952	
30/7	Tipo anterior, se sustituye por el № <u>91-176 225-12</u>	
31	No es recambiable individualmente, en caso de sustitución pidase el agregado completo (pieza enmarcada), o enviese para su reparación.	
32	Al montar esta pieza no se asume garantia alguna en cuanto a la tolerancia y precisión de ajuste respecto a la pieza correspondiente; por esta razón se recomienda pedir el grupo completo.	
32/1	Ai montar esta pieza hay que retocarla antes.	
35/1	Remàchese después del montaje.	
40/1	Rellene con - 280-1-120-144 ; para el Nº de pedido véase la página 5.	
40/2	Empape con aceite = 280-1-120-144 -; para el № de pedido véase la página 5.	
40/3	Engrase con grasa 280-1-120 247 ; para el № de pedido véase la página 5.	
40/4		
40/5		
40/13		

10.85

Para tubo de plástico de 4 mm diámetro interior. 80/4 Para tubo de plástico de 6 mm diámetro interior. 80/6 81/3 Utilización, según sea necesario. 90/1 Para corriente alterna monofásica. 90/2 Para corriente alterna trifásica. 90/3 Para fijación del motor. Requiere el grupo acondicionador del aire comprimido -925/02. 90/19 Indiquese la largura. 96 Tubo flexible de 3 mm de diàmetro interior; indiquese la largura en los pedidos 96/3 Tubo flexible de 4 mm de diámetro interior; indiquese la largura en los pedidos. 96/4 Tubo flexible de 6 mm de diámetro interior; indiquese la largura en los pedidos. 96/6

.

Pfaff 1445-706/07



Verschleiß- und Depotteile · Wear parts and distributor stock parts Pièces d'usure et en stock chez le distributeur · Piezas de desgaste y piezas para almacenar en la representación

Unterklassenabhängige Teile (Nähwerkzeuge) siehe Unterklassen-Ausstattung Subciass-dependent parts (gauge parts), see "Equipment of subclasses" Pour les pièces (organes de couture) fonction des ss.-cl., voir "Equipement des sous-classes" Para las piezas (órganos de costura) dependientes de la subclase véase "Composición de las Subclases"

Teilebenennung	Bestellnummer	Unterklasse	Abgebildet auf Seite:
Nomenclature	Ordering number	Subclass	See page:
Designation de la pièce	Nº de c⁴•	Sous-classe	Voir page:
Denominación de la pieza	Nº de pedido	Subclase	llustrada en la pág.:
			17, 56
Nadeln System 134-35			
Needle system Aiguille systeme			
Agujas sistema			
Nadeln System			
Needle system Aiguille systeme			1
Agujas sistema			
*Nadeln System			
Needle system Aiguille systeme			
Aquias sistema	11-330 082-15		17
* Nadelbefestigungsschraube	11-330 002 13		
Needle set screw Vis de fixation de l'aiguille			
Tornillo de sujeción de la aguja	11-039 225-15		16
Klemmschraube zur Nadelstange	11-039 225-1-	1	
Needle bar clamp screw Vis de serrage pour la barre à aiguille			
Tornillo de sujecion para la barra de aguja	91-176 311-91		16
* Fadenhebel volist.	91-170 511 54		
Take-up lever compl. Releveur de fil colt.			
Palanca tirahilos completa			
* Fadenhebel / Take-up lever Releveur de fil / Palanca tirahilos		·	
			• •
Nadelstangenschwinge / Needle bar frame Cadre de barre à aiguille / Balancin de la barra de aguja			
Gelenkbolzen / Hinge stud			
Boulon d'articulation / Perno articulado	91-118 430-25		17
Fadenführung / Thread guide Guide-fil / Guiahilos	91-119 686-25		17, 52, 55
Fadenvorspannung / Thread retainer stud Prétension / Tensahilos previo	91-056 579-21		56
Fadenführungsstift / Thread guide pin	91-176 319-0		16 56
Broche guide-fil / Espiga guiahilos	91-069 585-2		16
Fadenanzugsfeder	91-176 329-05	1	
Thread check spring Ressort contrôleur de fil			ł
Muelle recuperador del hilo	04 000 005 0		16
Spannungsscheibe / Tension disc Disque de tension / Platillo tensor	91-002 065-0		
Spannungsboizen	91-176 337-1	5	16
Stud for thread tension			
Boulon de tension de fil			
Pasador para tensahilos * Reibrad zum Spuler	91-118 934-9	1	20
Friction wheel for winder			
Roue de friction du dévidoir Rueda de fricción del devanador			
Mitnehmefeder / Spring	91-171 049-0	5	20
Ressort entraineur			
Muelle	91-118 683-0	5	20
Biegefeder Spring	51 110 005 0		
Ressort de flexion			
Muelle de flexion	01 110 500 0		20
Flachzahnriemen Driving belt with flat cleats	91-118 569-0	1	20
Courroie dentee plate			
Correa dentada plana	91-140 539-9	1	26
	91-140 538-9 91-140 539-9	i	26
* Greifer vollst.	91-176 425-9	1 900/56	34
Hook compl. Crochet cplt.	91-176 369-9		40
Garfio completo	91-176 425-9		40
	91-176 369-9	1 300/01	

· ;

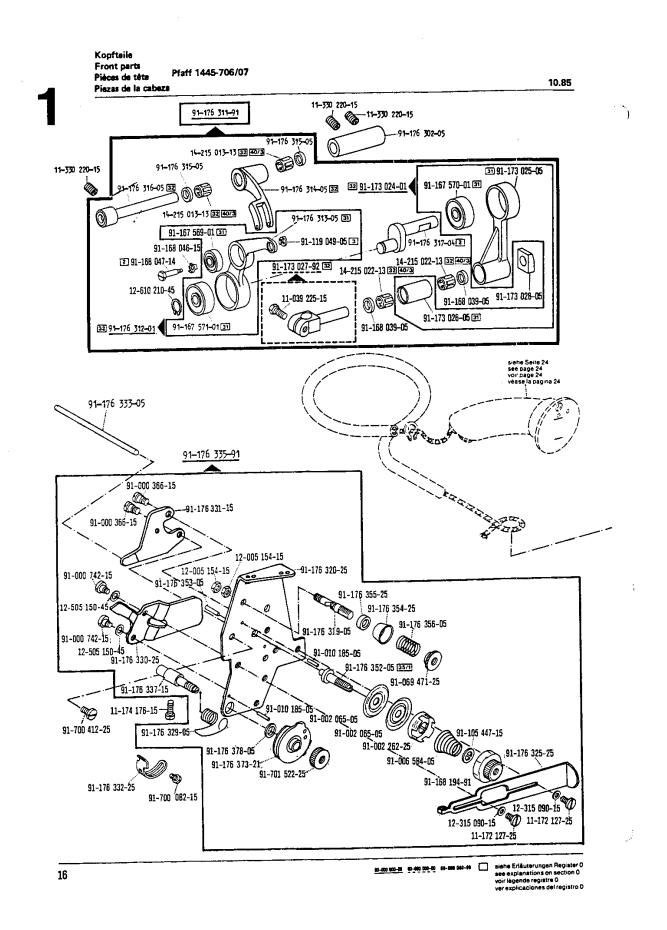
 $\langle \cdot \rangle$

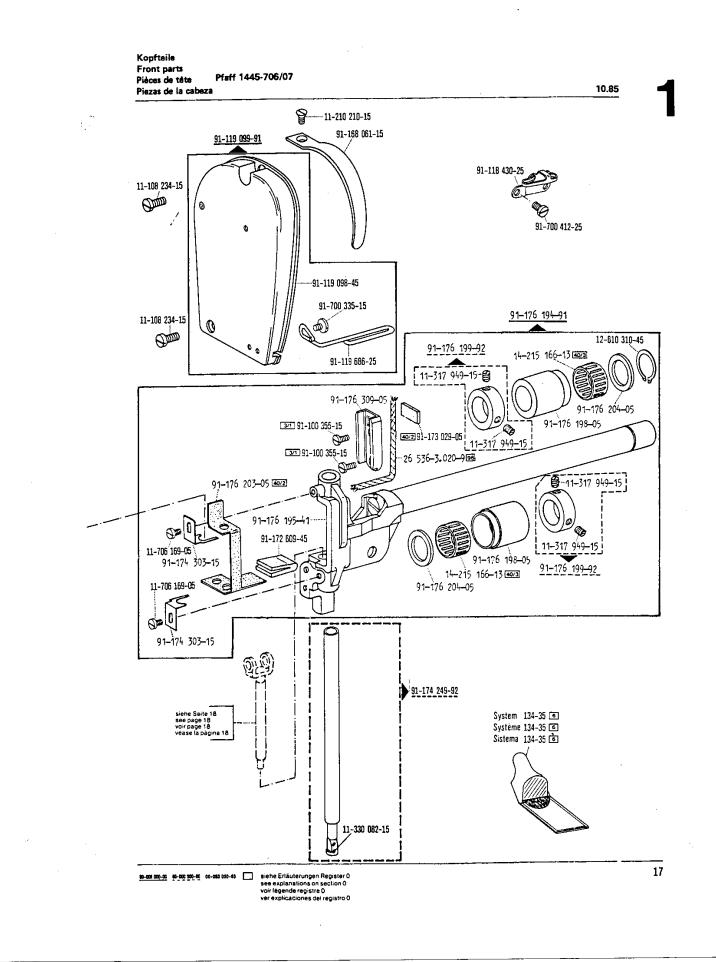
Unterklassenabhängige Teile (Nähwerkzeuge) siehe Unterklassen-Ausstattung Subclass-dependent parts (gauge parts), see "Equipment of subclasses" Pour les pièces (organes de couture) fonction des ss.-cl., voir "Equipement des sous-classes"

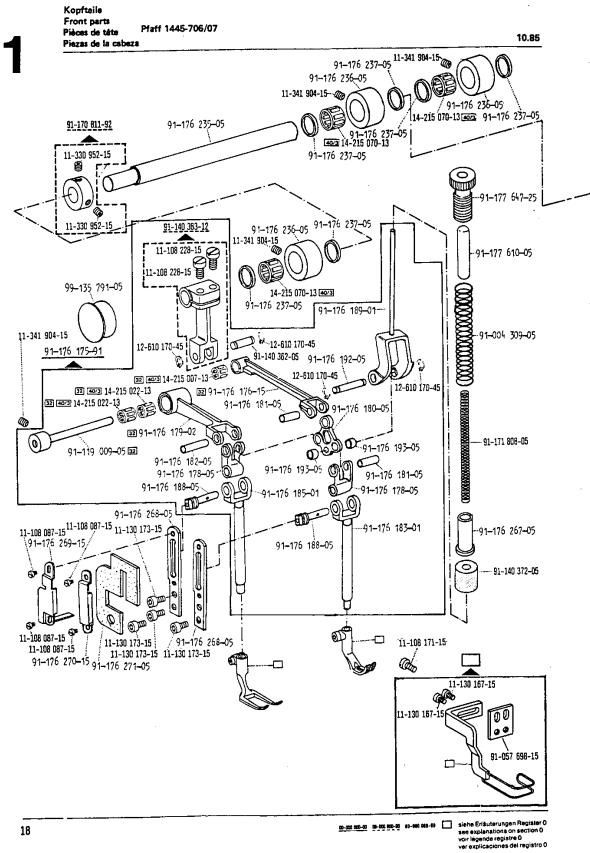
Para las piezas (órganos de costura) dependientes de la subclase véase "Composición de las Subclases"

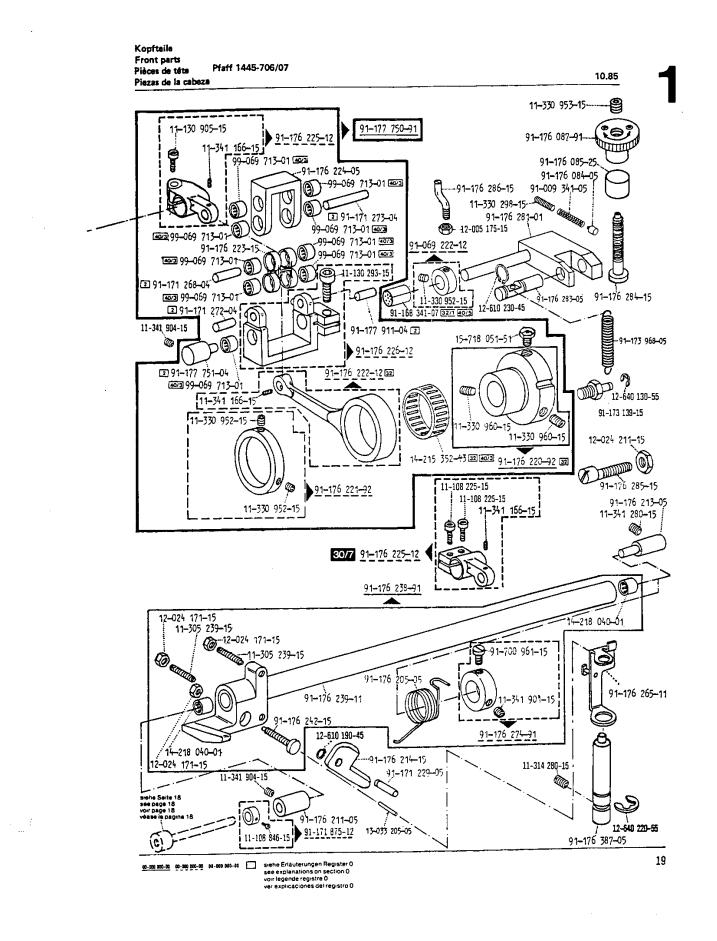
Teilebenennung Nomenclature Désignation de la pièce Denominación de la pieza	Bestellnummer Ordering number № de c ^{de} № de pedido	Unterklasse Subclass Sous-classe Subclase	Abgebildet auf Seite: See page: Voir page: Ilustrada en la pág.:				
				Befestigungsschraube zum Greifer Fastening screw for hook Vis de fixation du crochet Tornillo para fijación del garfio	91-118 741-02		26, 34, 40
				Befestigungsschraube zum Greiferbügel Fastening screw for hook gib Vis de fixation de l'archet de crochet Tornillo para fijacion del arco del garfio	91-000 529-15		26, 34, 40
pulenkapsel	91-018 348-91		26				
lobbin case	91-018 676-91	900/56	34				
loite à canete Cápsula de la canilla	91-018 678-91	900/61	40				
spannungsteder zur Spulenkapsel ension spring for bobbin case Ressort de tension pour boîte à canette Auelle tensor para la càpsula de la canilla	91-018 350-05		26, 34, 40				
Auelle tensor para la Capsula de la camina Sefestigungschraube zur Spannungsfeder Fastening screw for tension spring Vis de fixation du ressort de tension fornillo para fijación del muelle tensor	91-000 390-15		26, 34, 40				
Regulierschraube zur Spannungsfeder Regulating screw for tension spring /is de reglage pour ressort de tension fomilio regulador del muelle tensor	91-000 928-15		26, 34, 40				
Spule	91-018 339-05		26, 56				
Bobbin Canette			34, 40, 56				
anila	91-018 480-05		25				
Befestigungsschraube zum Stoffschieber Fastening screw for feed dog Vis de fixation de griffe Tomillo para fijacion del transportador	11-108 174-15						
Befestigungsschraube zur Stichplatte Fastening screw for needle plate Vis de fixation de plaque à aguille Tornillo para fijación de la placa de aguja	91-700 173-15		25				
Messer / Knife	91-173 919-05		35				
Couteau / Cuchilla	91-176 098-15	900/61	41				
Befestigungsschraube zum Messer Fastening screw for knife Vis de fixation du couteau Tornillo para fijación de la cuchilla	11-130 092-15		35, 41				
Kapsellüfter Bobbin case lever Dégageur de capsule Librador del hilo	91-176 395-91		26				
Fadenfänger Thread catcher	91-176 357-05	900/56	35				
Attrape-fil Cazahilos	91-176 094-05	900/61	41				
Fadenklemme / Thread nipper	91-173 920-91	900/56	35				
Pince-fil / Pinza sujetahilos	91-173 920-91 91-166 286-91	900/61	41				
Sprungschalter Micro switch Fin de course Interruptor de final							
Kohlebürste H46 Carbon brush H46 Balai de charbon H46 Escobila H46							
Magnet / Solenoid Electro-aimant / Electroimán	71-1700-0131	900/	33, 39				
* Schmelzeinsatz Fuse insert Fusible Fusible							
Endtaster / Limit switch Fin de course / Interruptor de final		<u> </u>					

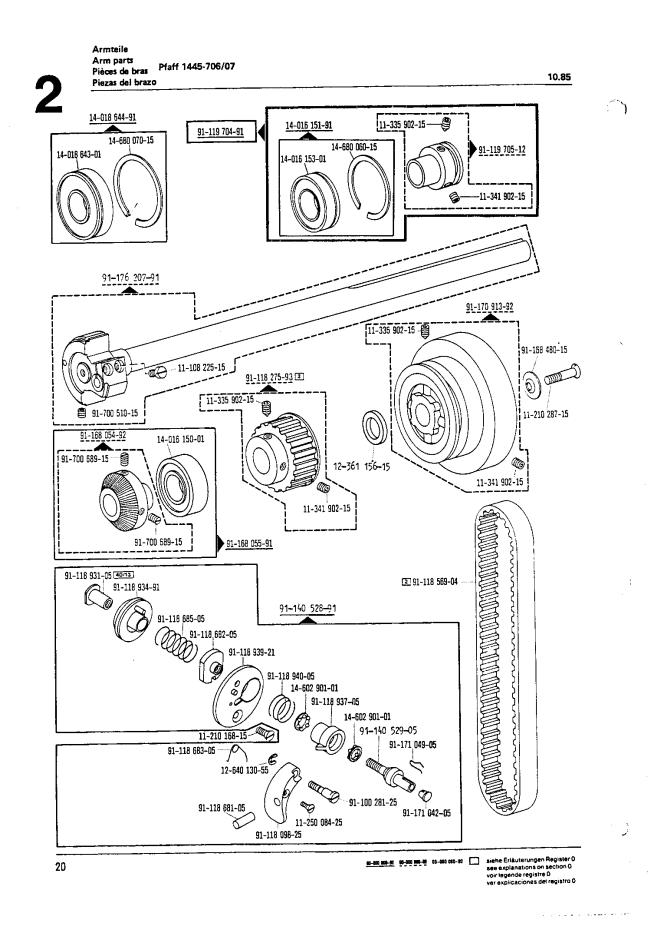
* Verschleißteile - Wearing parts - Pièces d'usure - Piezas de desgaste

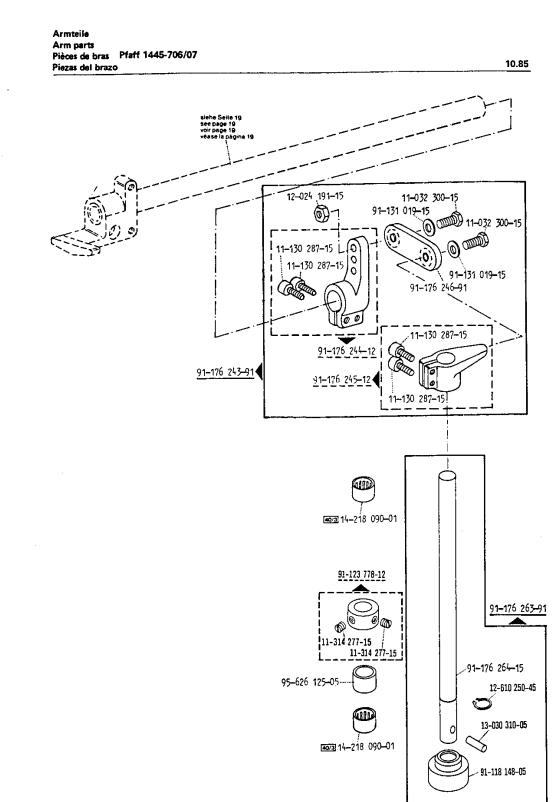




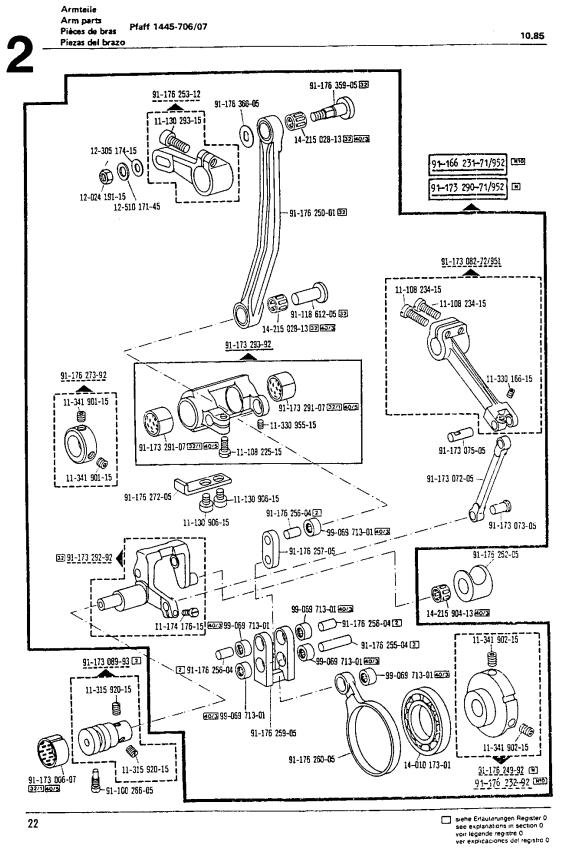






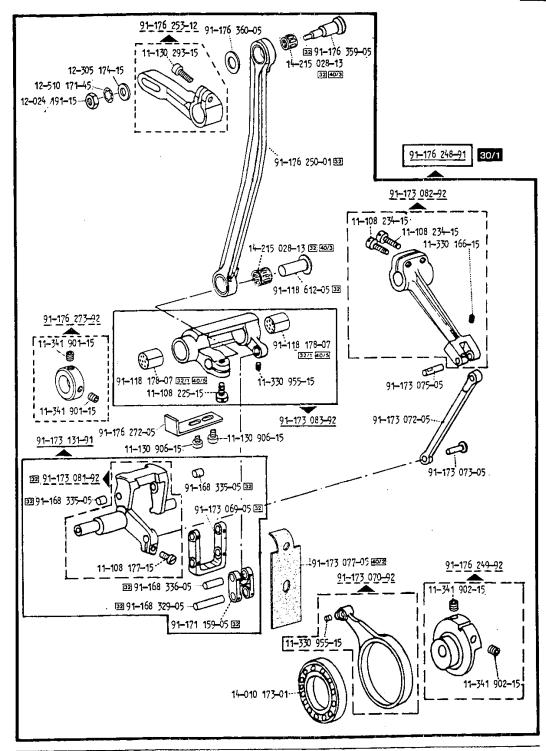


 BE-BOL 600-80
 00-600 600-50
 Image: State of the section of the sectio

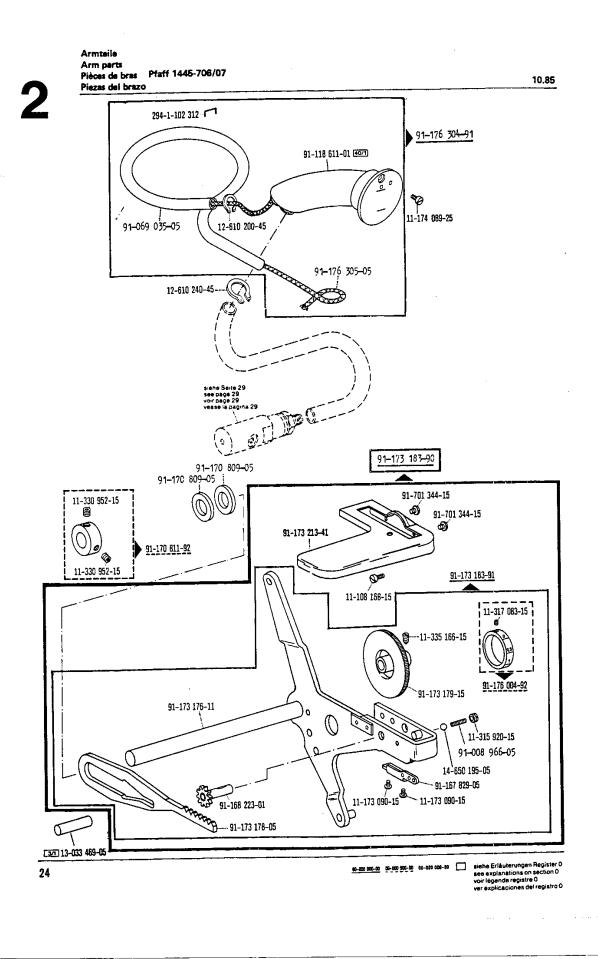


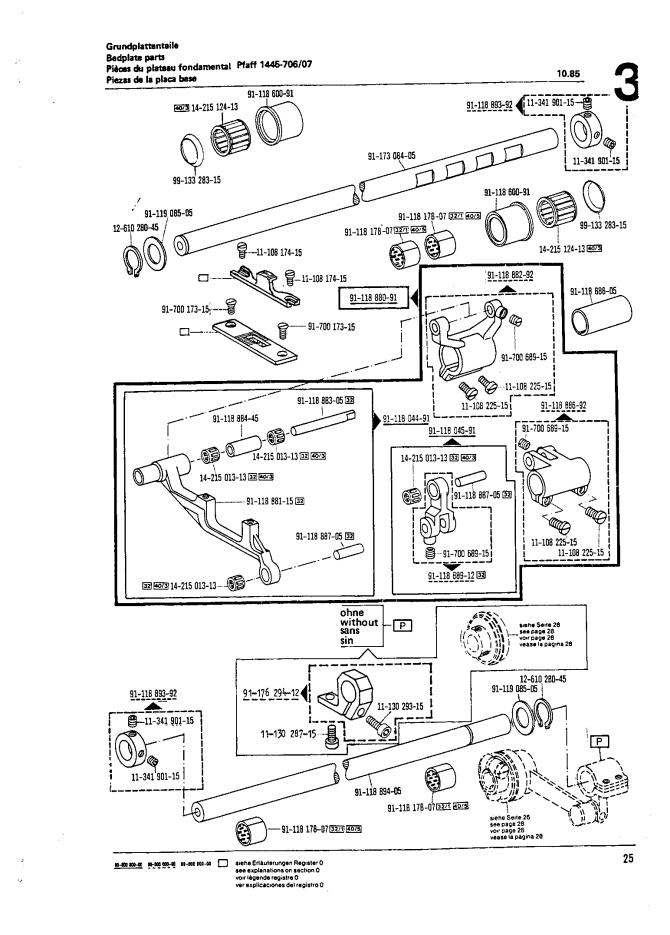
)

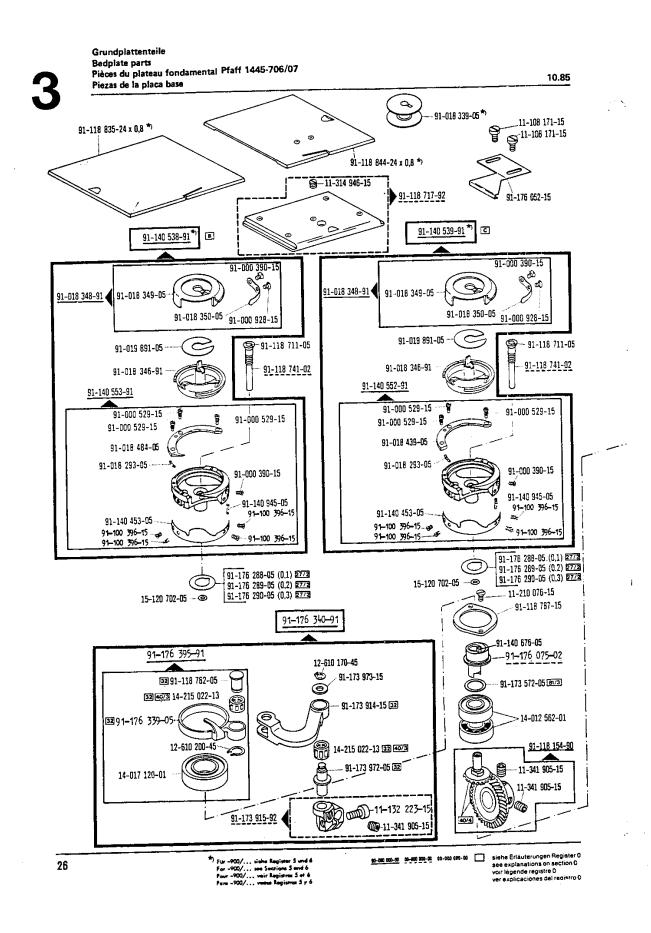
Armteile Arm parts Pièces de bras Piezas del brazo

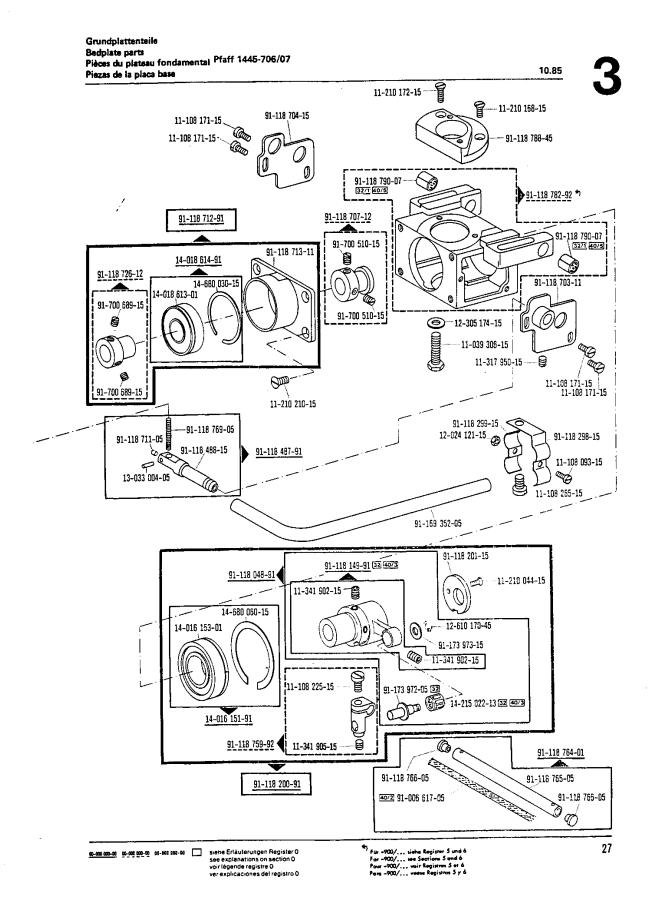


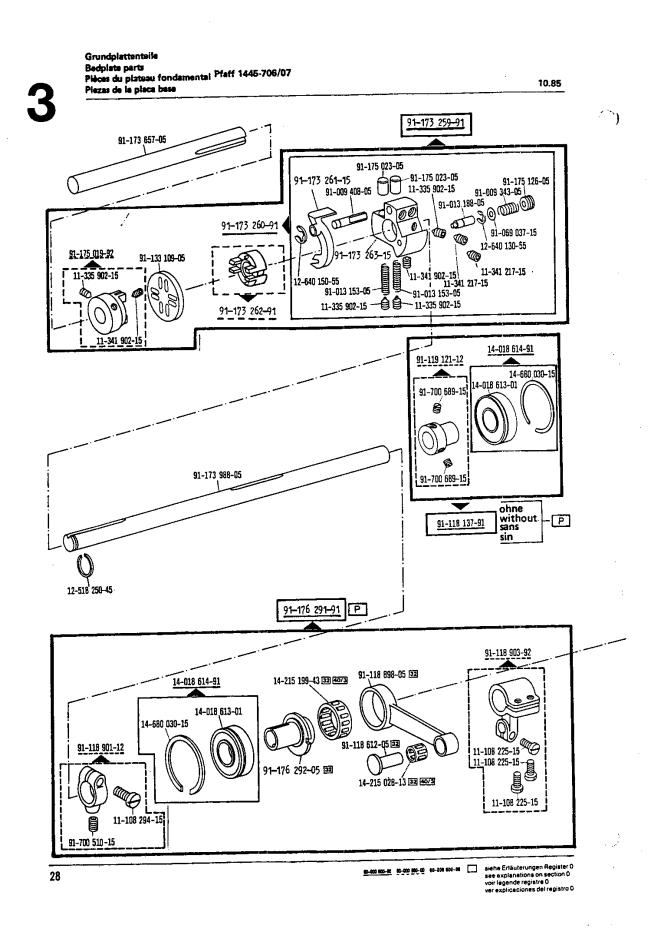
10.85

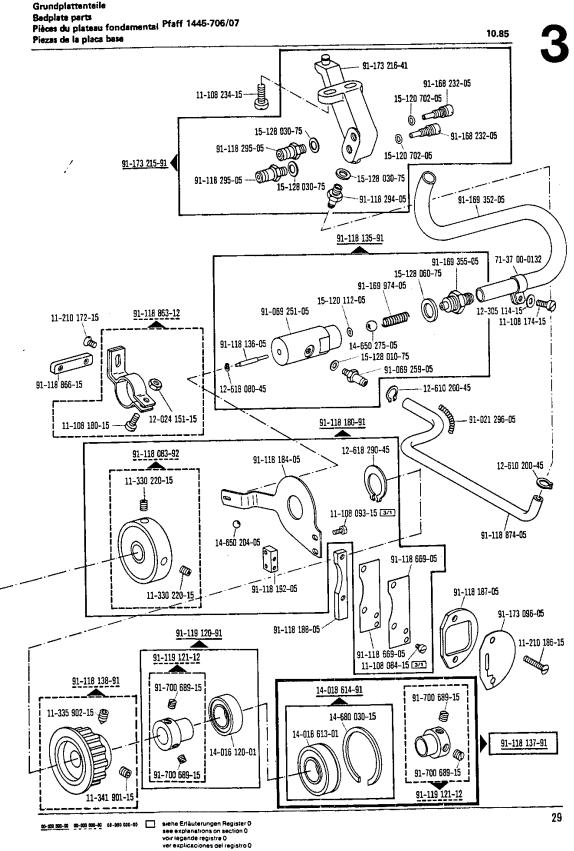


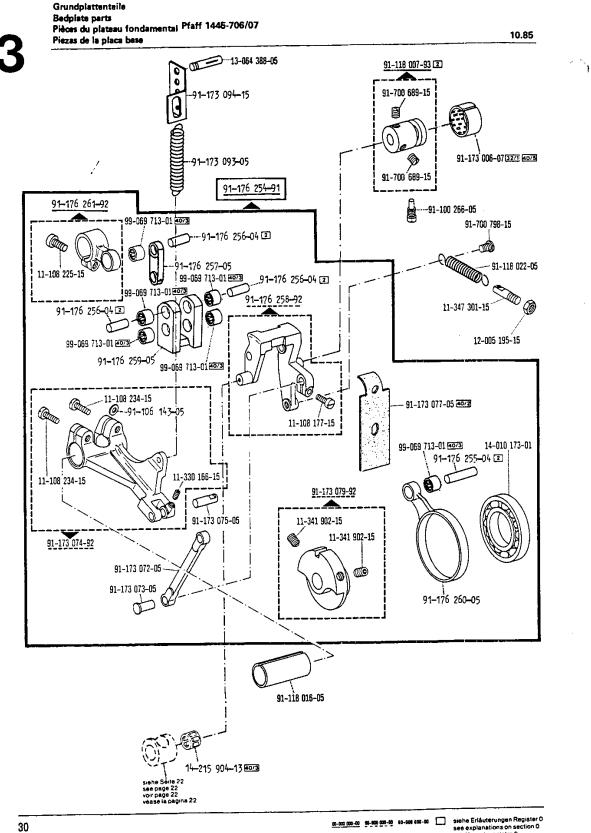






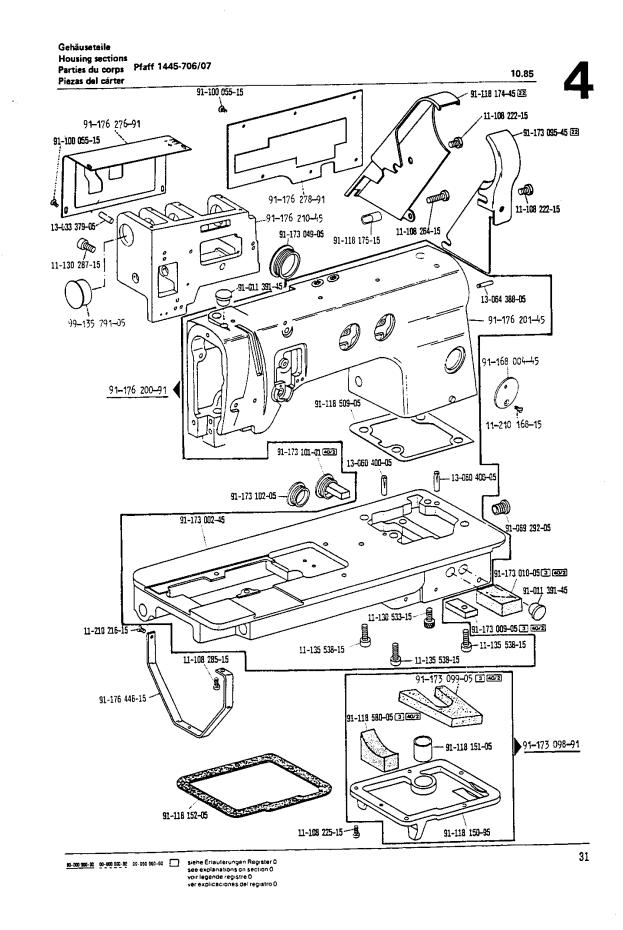






ac-too poo-de se teo poo-de so-con soo-too sische Erlâuterungen RegisterO see explanations on section O voir légende registre O ver explicaciones del registro O

}



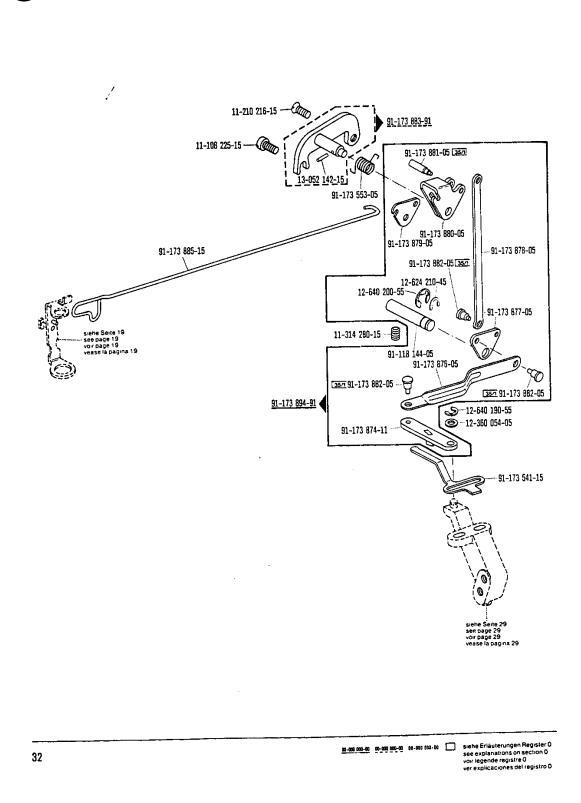
. . . .

Fadenabschneid-Einrichtung Thread trimmer Coupe-fil Cortahilos

-900/56 for para Pfaff 1445-706/07

10.85

)

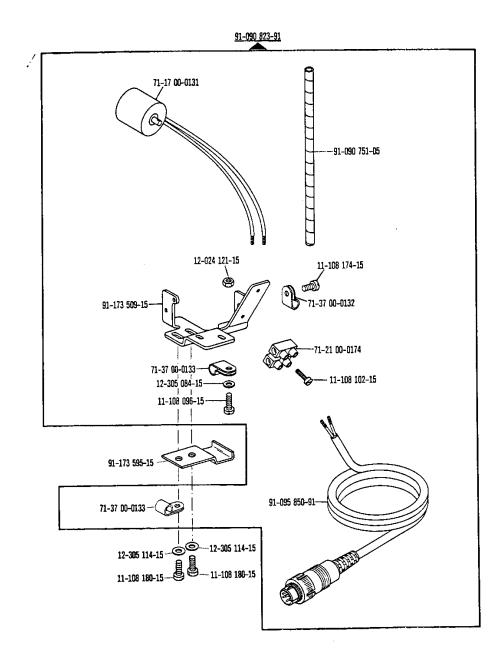


Fadenabschneid-Einrichtung Thread trimmer Coupe-fil Cortahilos

-900/56 for para Pfaff 1445-706/07

5

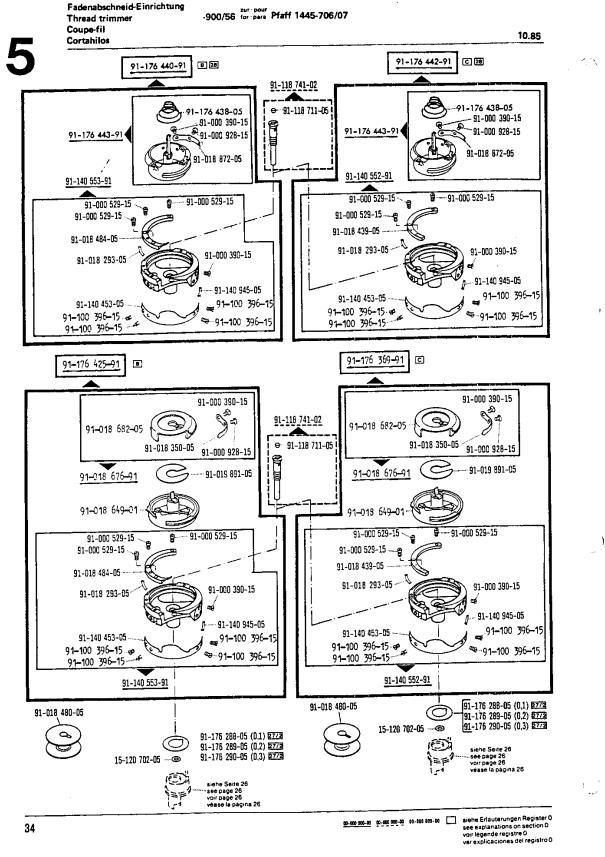
10.85



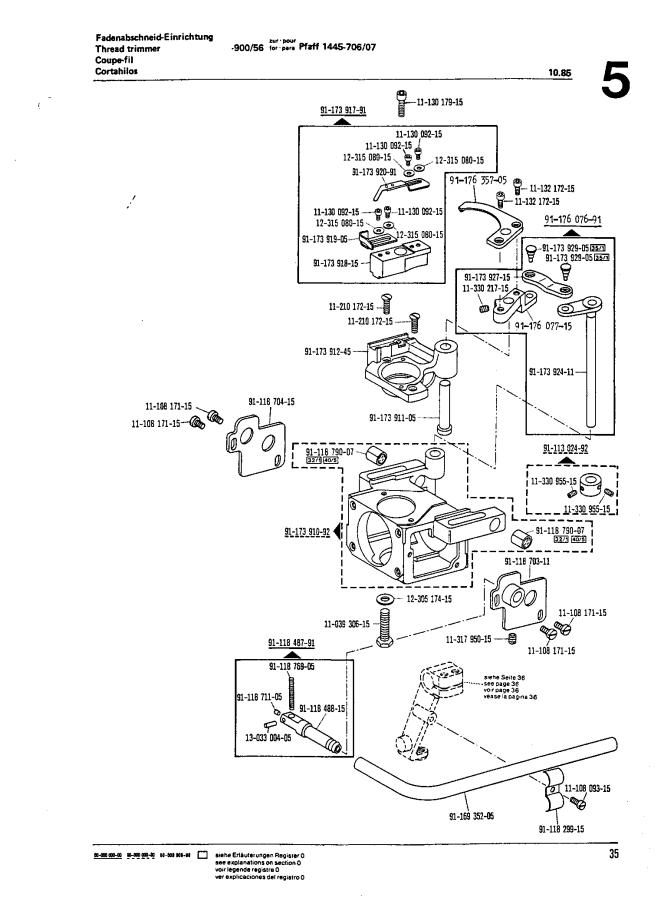
sete Erläuterungen Register 0
see explinations on section 0
ver explicaciones del registre 0
ver explicaciones del registre 0

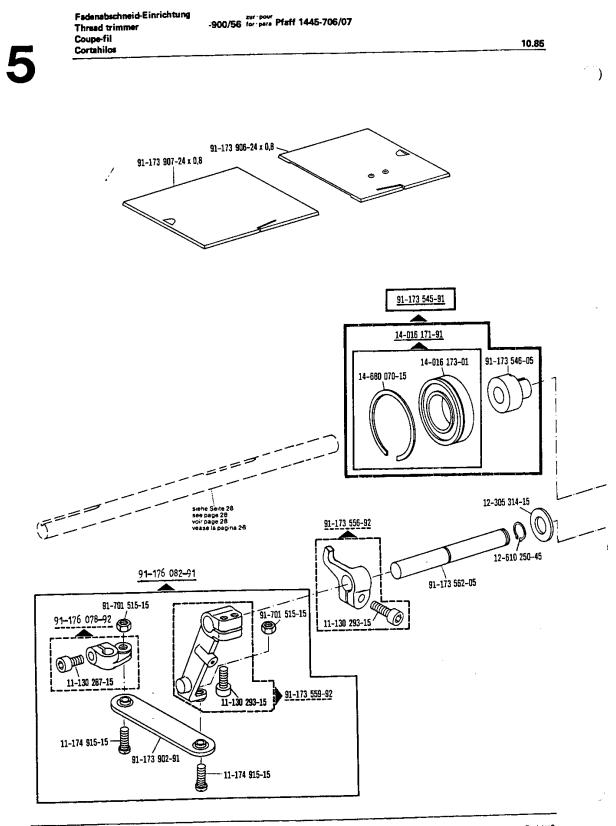
33

......

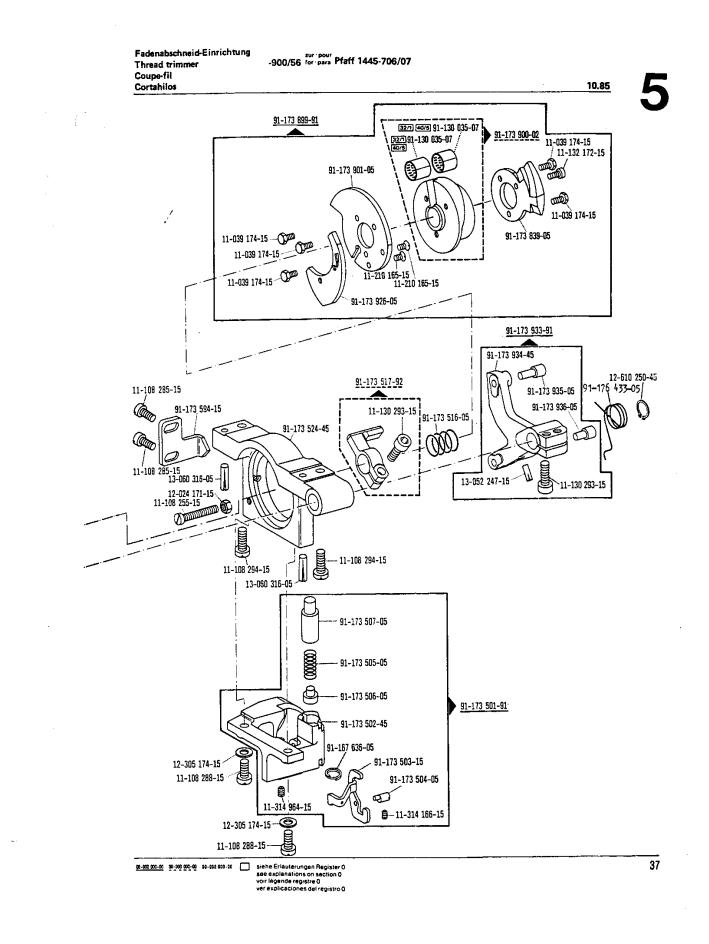


المرورو ويعارب المرار

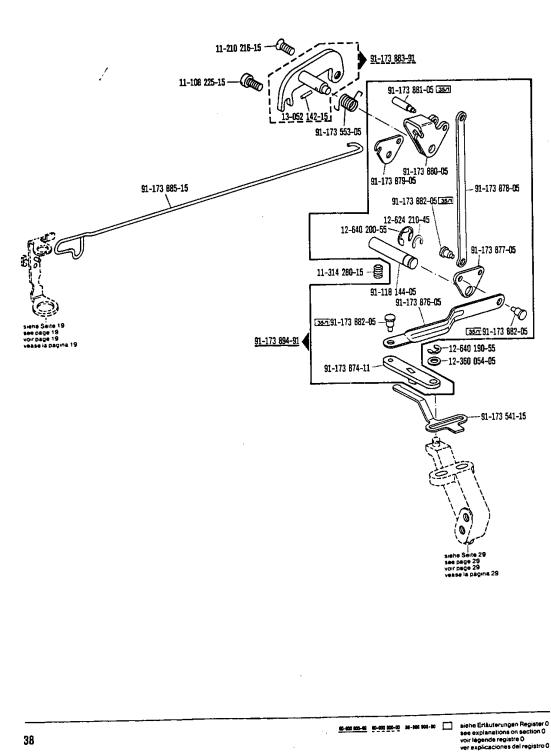




B-00000-00 B-0000-00 M-000 M-000 M-000 See explanations on section 0 voir legende registre 0 ver explicaciones del registro 0



Fadenabschneid-Einrichtung Thread trimmer Coupe-fil Cortahilos



.

10.85

`)

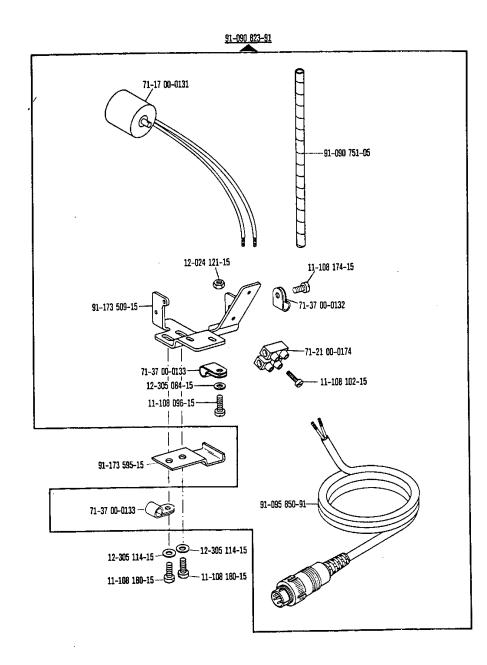
}

Fadenabschneid-Einrichtung Thread trimmer Coupe-fil Cortahilos

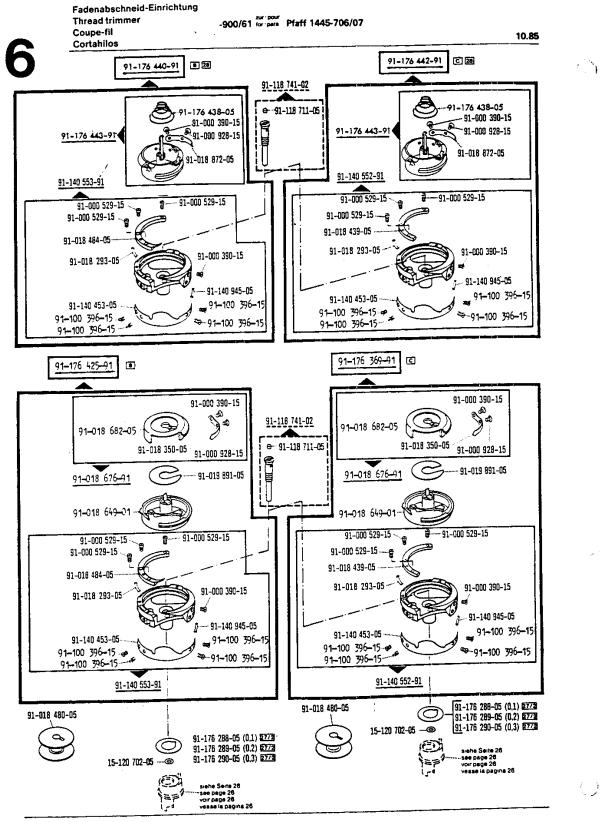
-900/61 tor pare Pfaff 1445-706/07

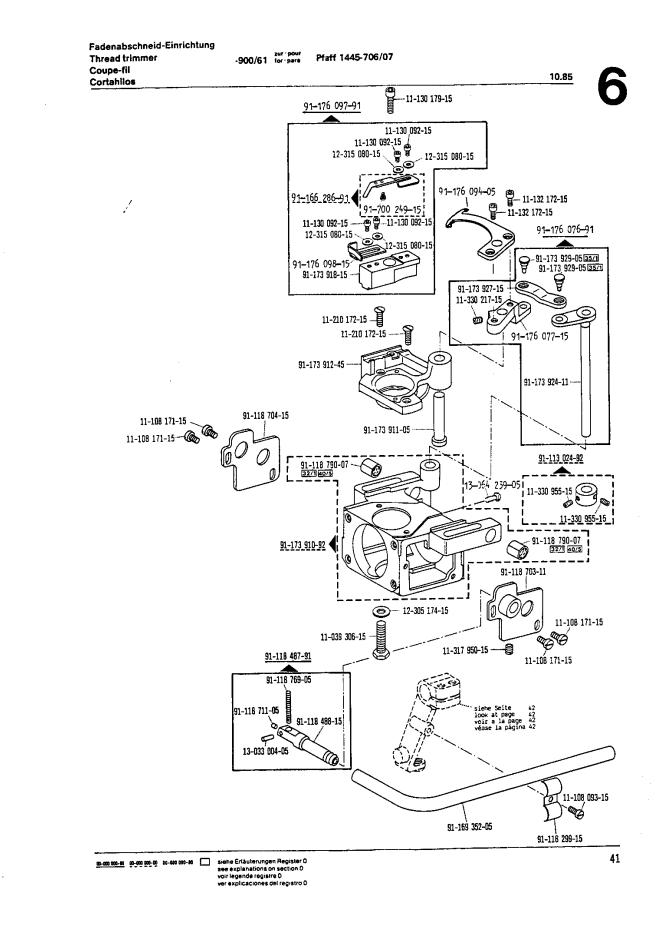
F

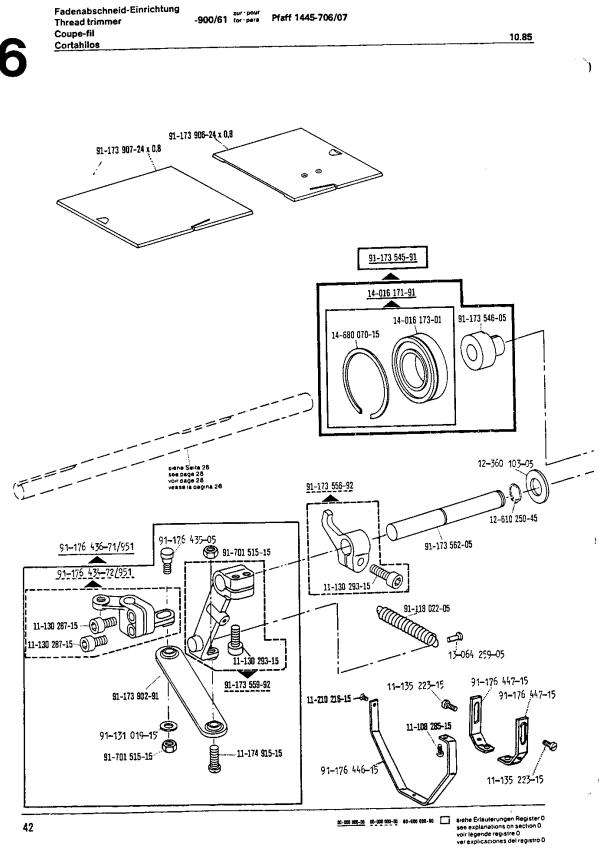
10.85

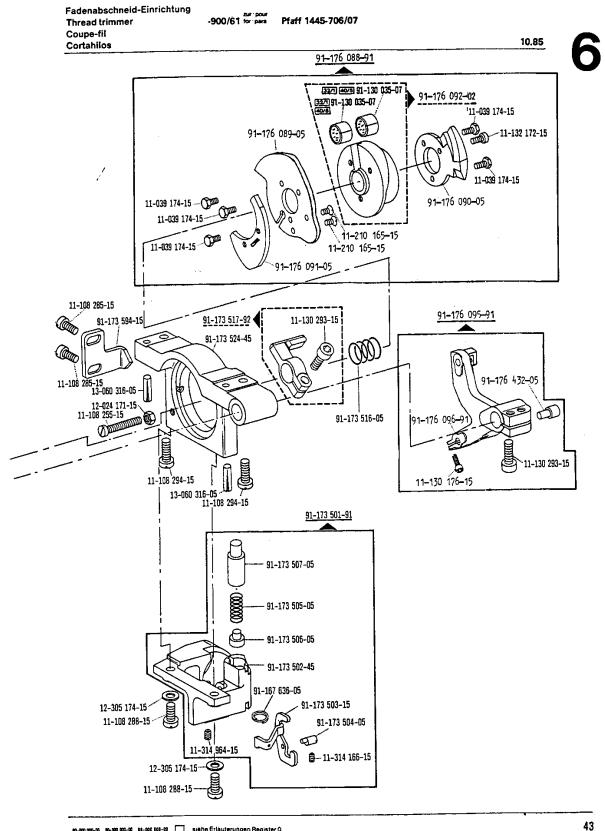


B-80 80-81 go-40 go-40 A-648 MA-64 Ste-64 see-64 State ungen Registre O see explanations on section O voir légende registre O ver explicaciones del registre O









en-acconce and a series tor-concentration of the series of

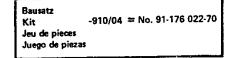
. . . .

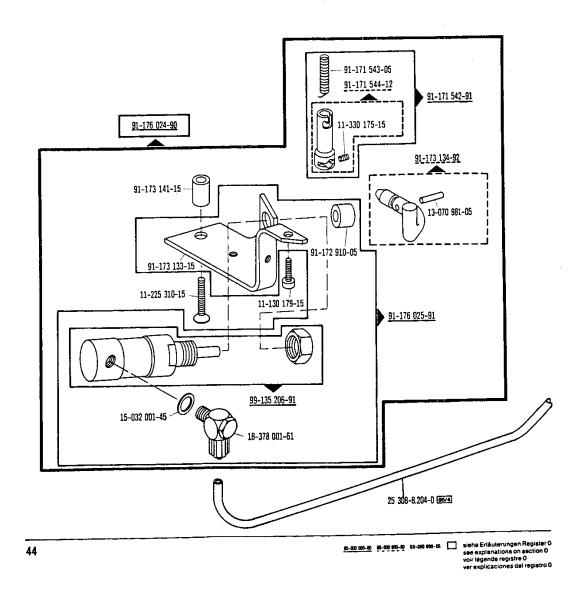
Presserfuß-Automatik Automatic presser foot lifter Relève-pied automatique Alzaprensatelas

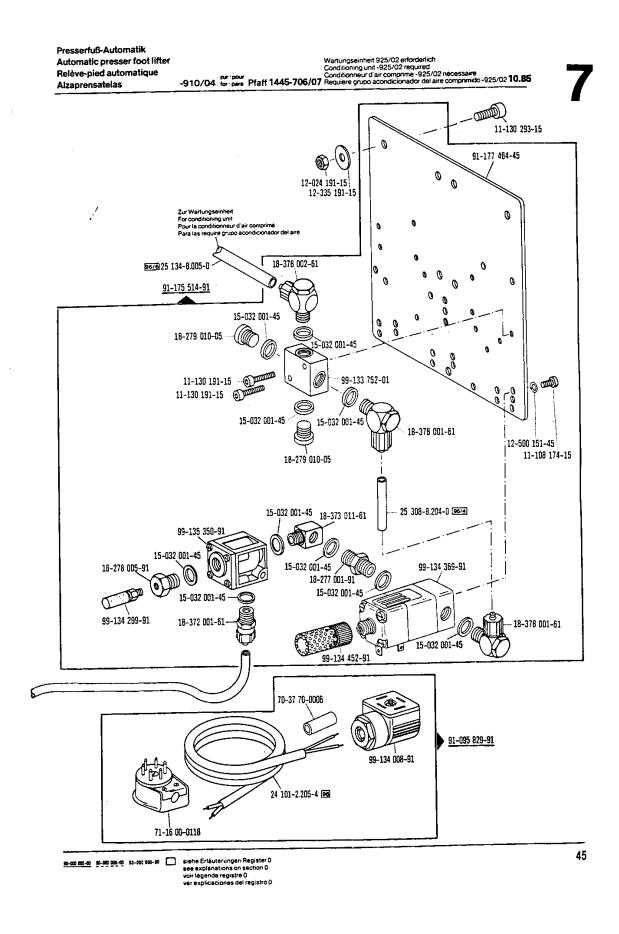
!

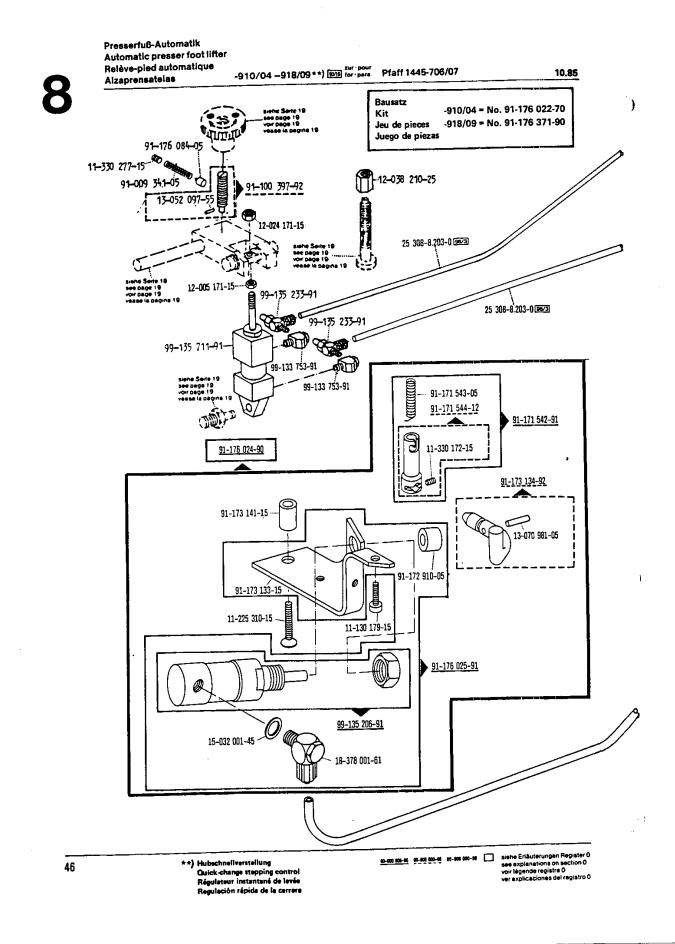
Wartungseinheit 925/02 erforderlich Conditioning unit -925/02 required Conditionneur d'air comprime -925/02 nécessaire -910/04 for para Pfaff 1445-706/07 Requiere grupo acondicionador del aire comprimido -925/02 10.85

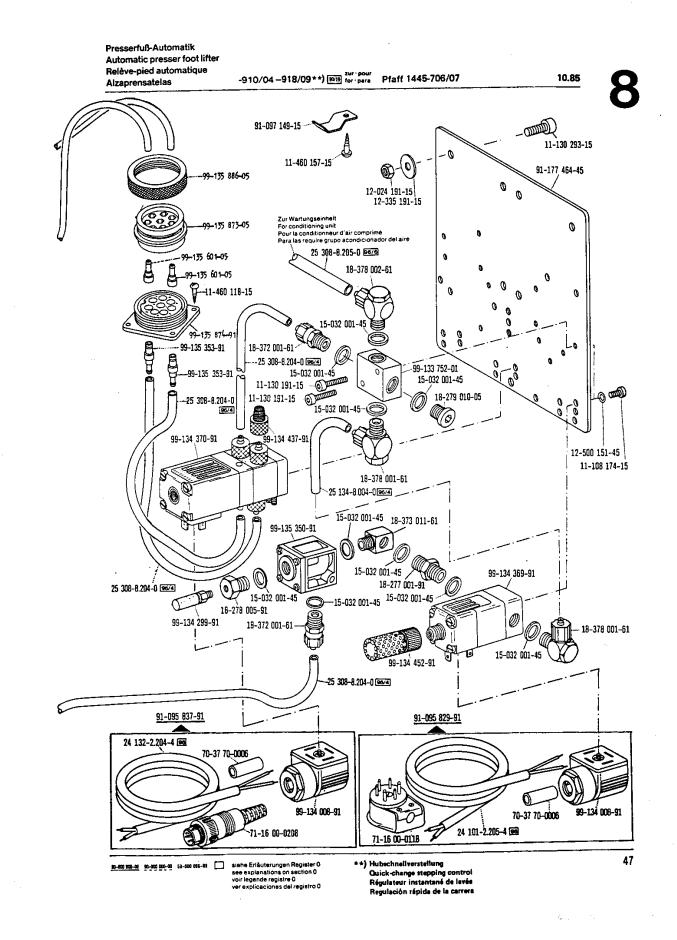
÷ `)

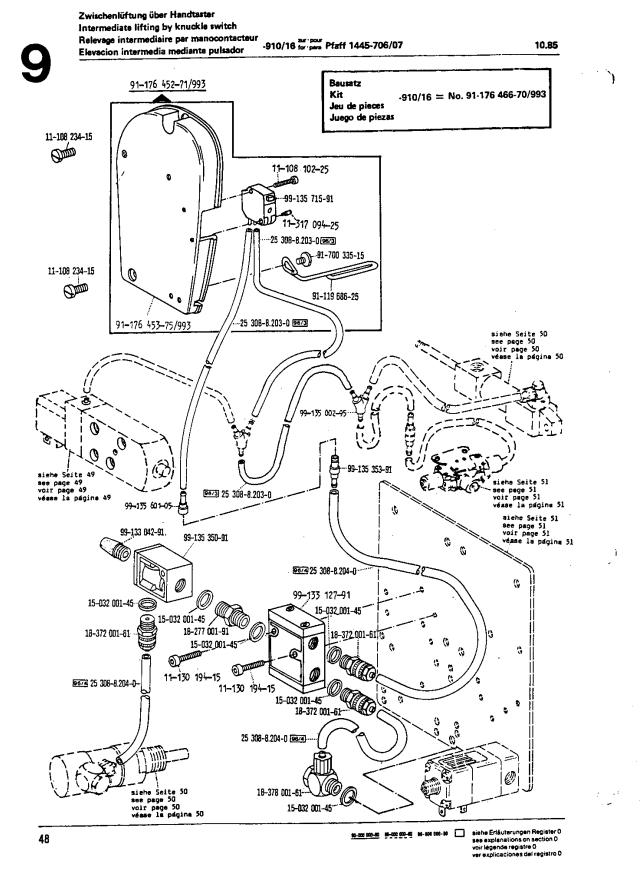






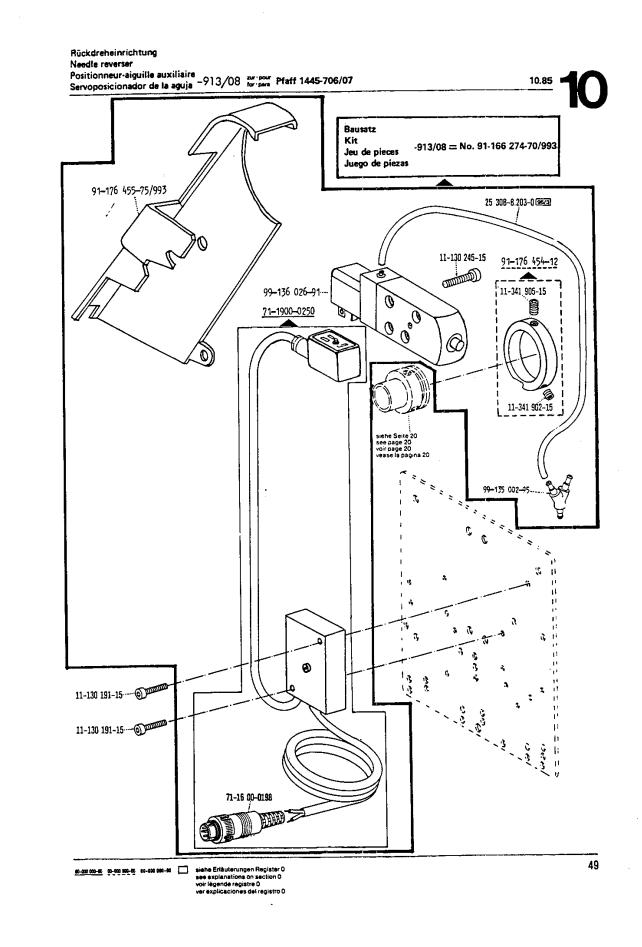


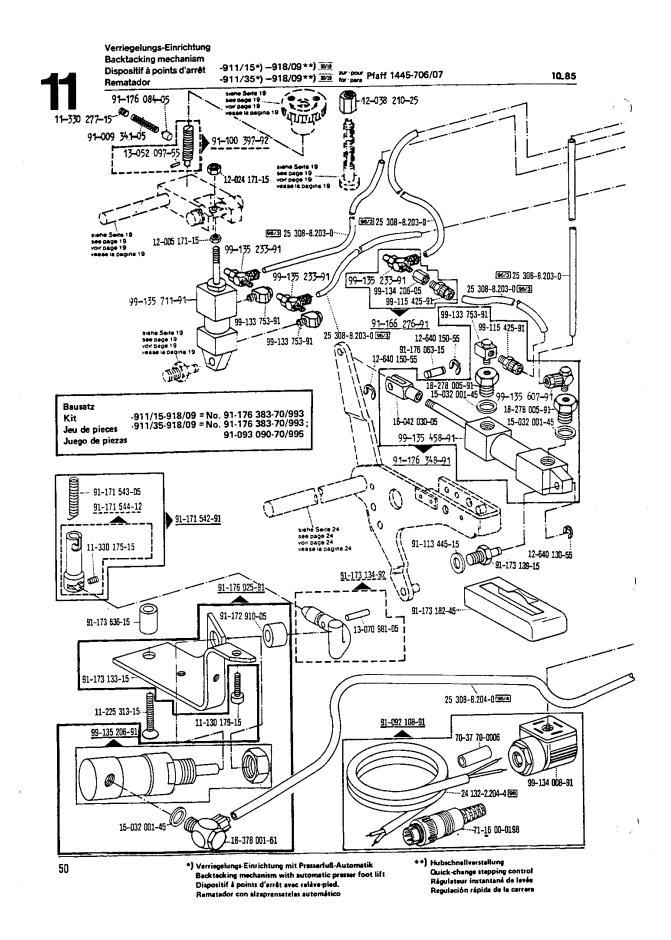


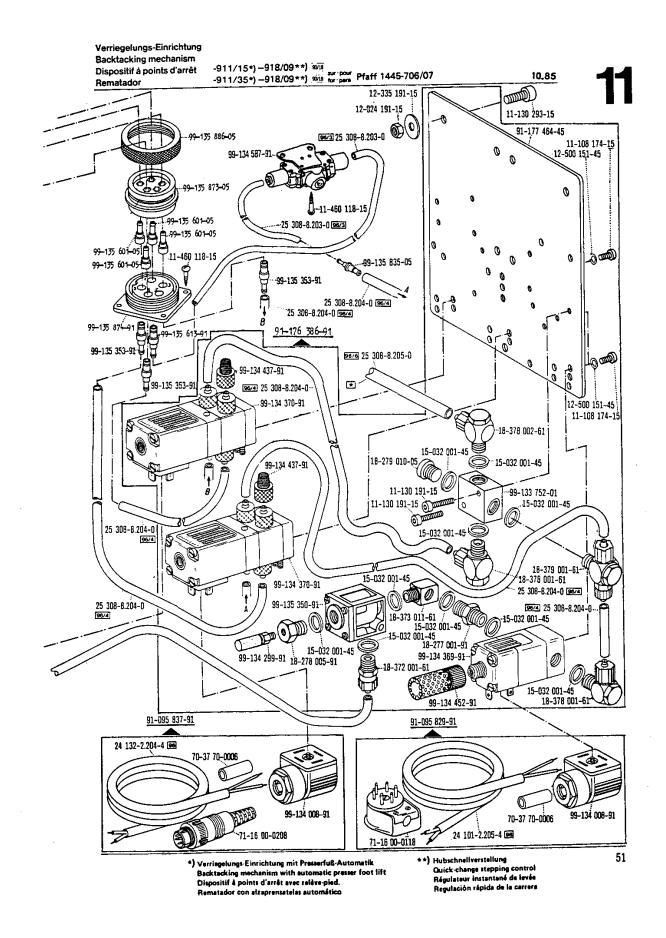


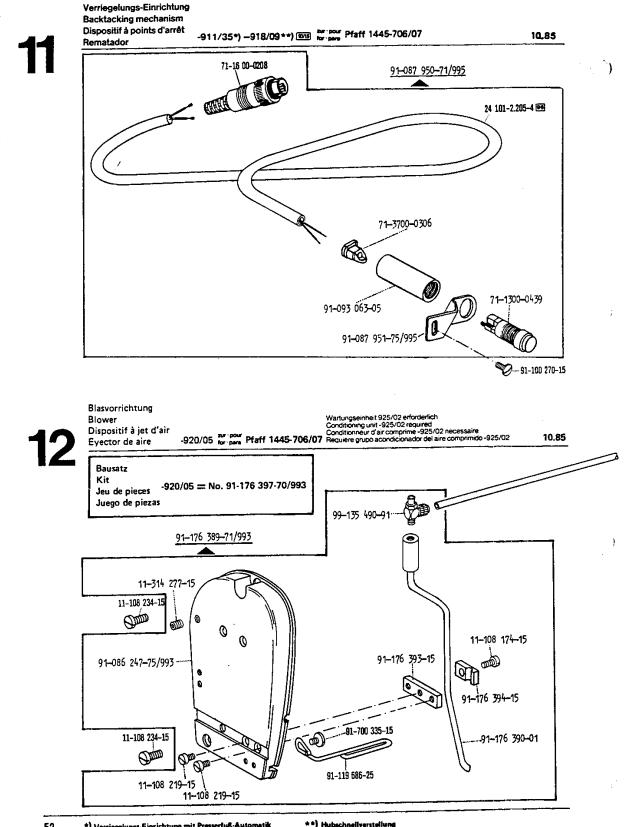
-27

....

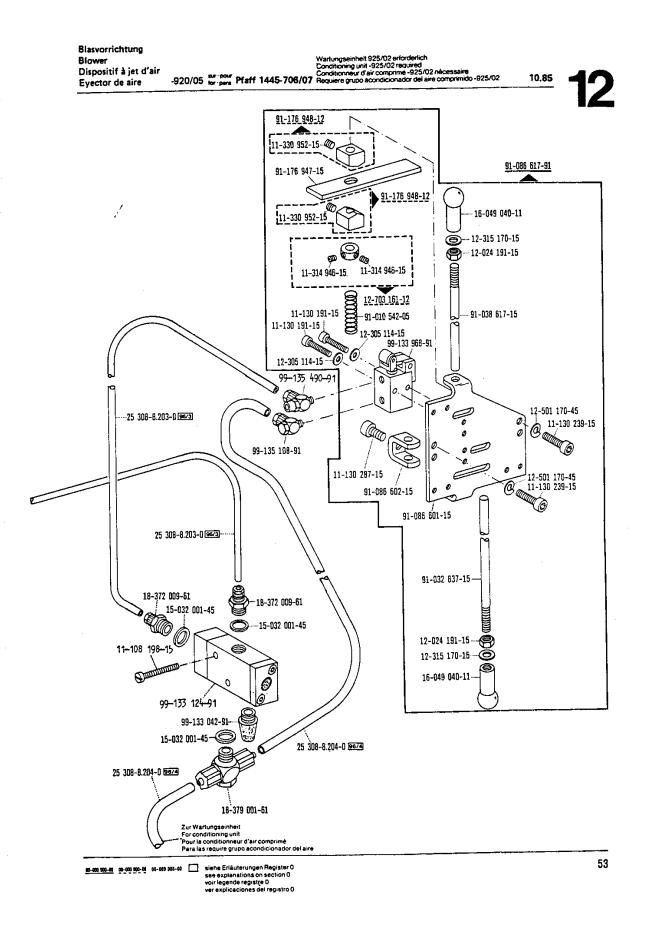


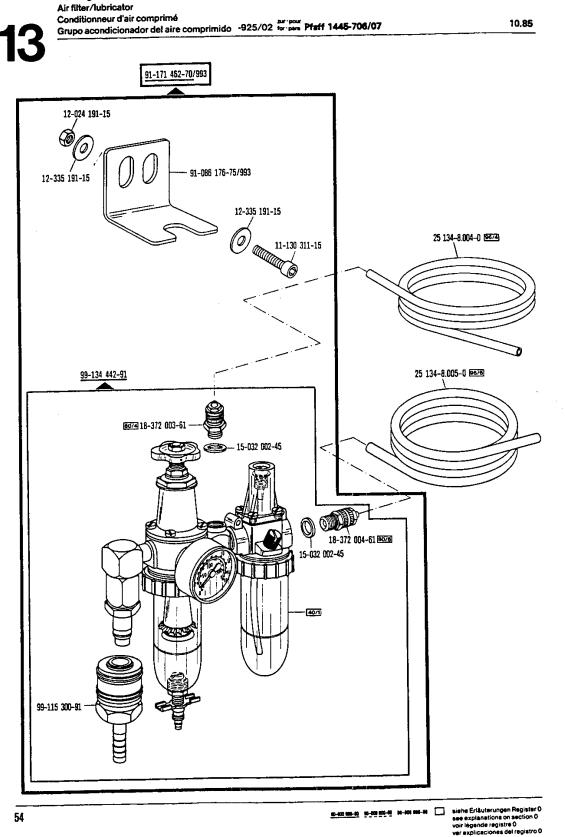






*) Verriegelungs-Einrichtung mit Presserfuß-Autometik Backtacking mechanism with sutomatic presser foot lift Dispositif å points d'arrêt avac relève-pled. Rematador con alzaprensateles sutomático **) Hubschneilverstellung Quick-change stapping control Régulateur instantané de levée Regulación rápida de la cerrera

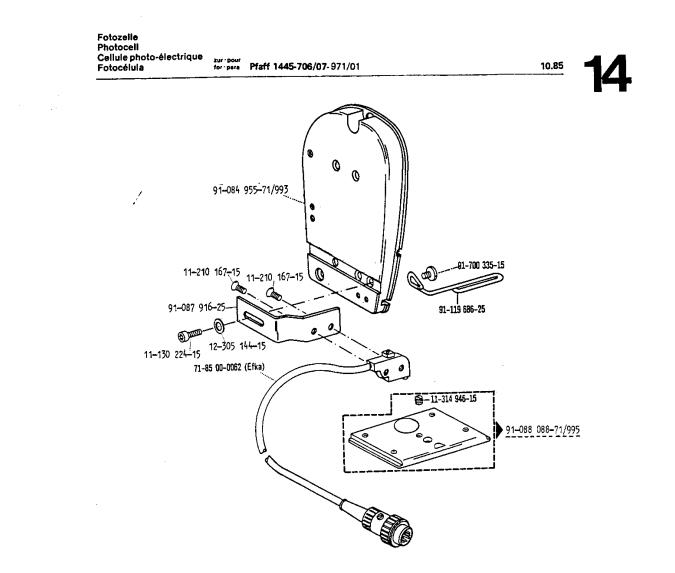




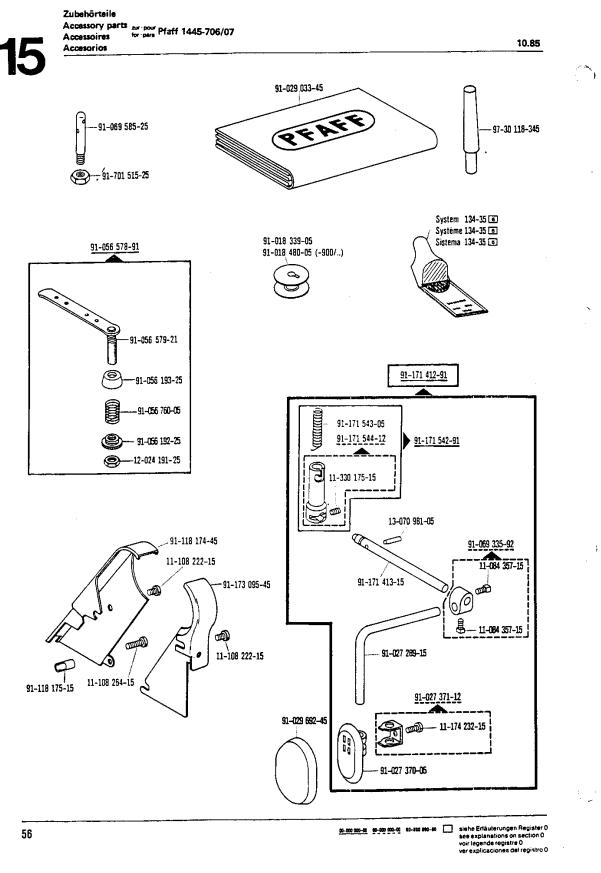
 γ

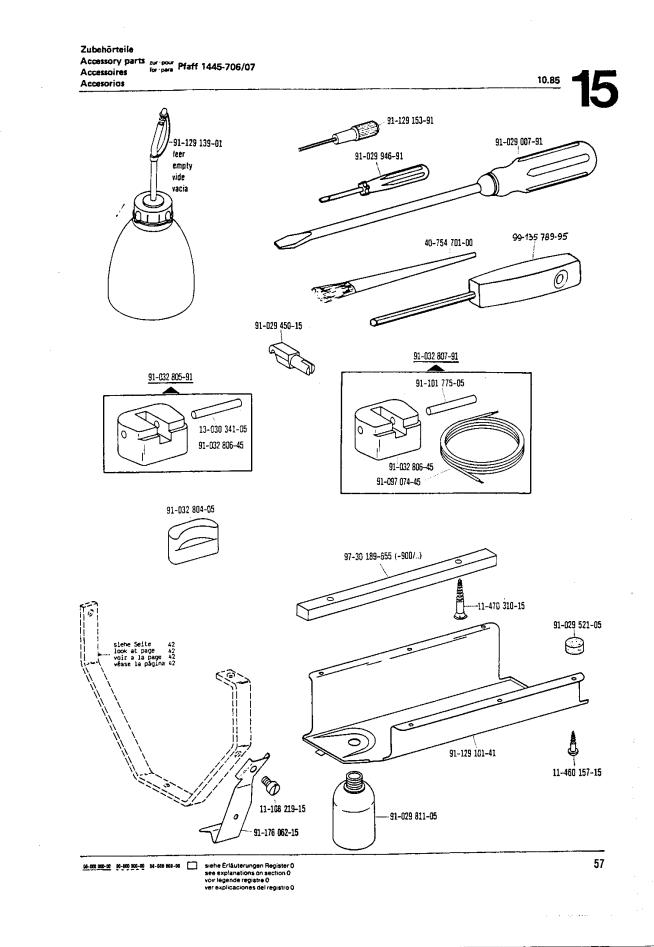
١

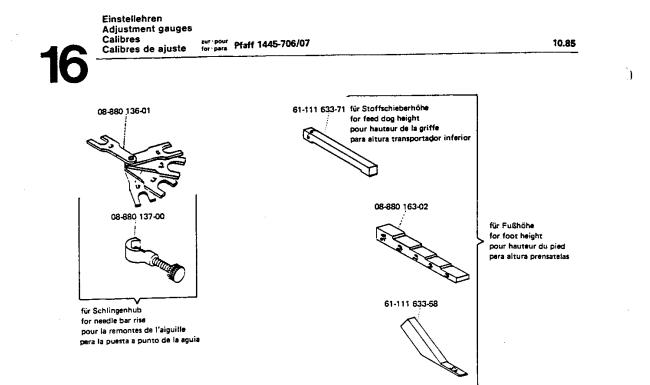
Wartungseinheit

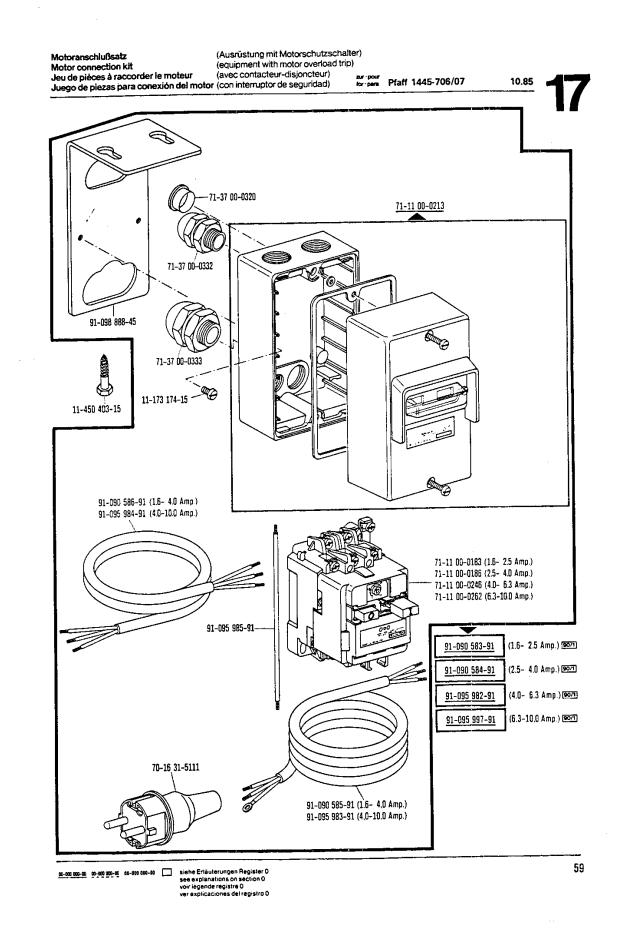


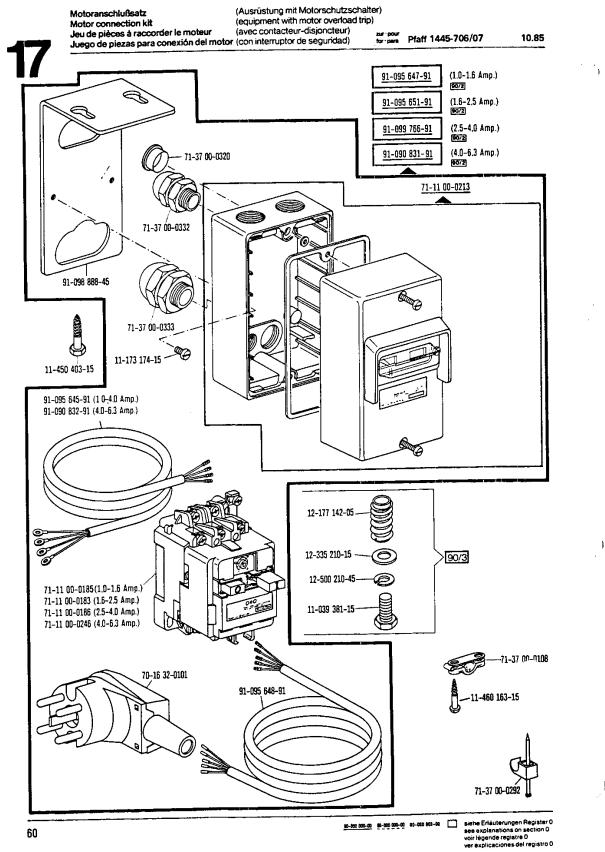
<u>a.co: co.co</u> <u>a.co: co.co</u> <u>so.co: co.co</u> <u>voir légende registre O</u> <u>ver explicaciones del registre O</u>



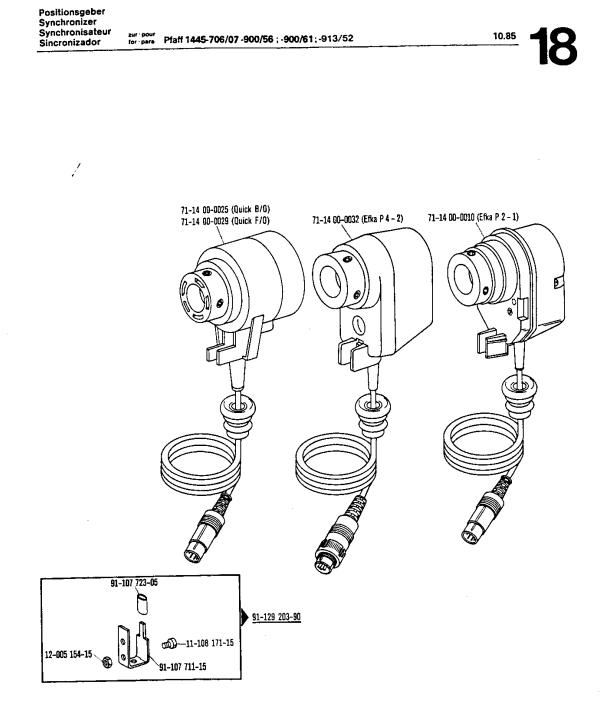








)



.

·---



Pfaff 1445-706/07



Keilriemenscheiben-Tabelle Table of V-belt pulleys Tableau des poulies à gorge en V Tabla de poleas para correas en "V"

Nähgeschwindigkeit max. Stiche/min Maximum sewing speed in s.p.m. Nombre de points max/mn Número máx. de puntadas por minuto	Motordrehzahl U/min Motor speed in r.p.m. Régime moteur en tours/mn Régimen del motor en r.p.m.	Frequenz Frequency Fréquence Frecuencia	Handrad-Durchmesser [®] in mm Batance wheel diameter [®] in mm Diamètre du volant [®] en mm Diámetro del volante [®] en mm	Keilriemenscheiben-Durchmesser ⁶ in mm V-belt pulley diameter ⁹ in mm Diamétre de la poulie à gorge ⁸ en mm Diámetro de la polea para correa en "v" ⁹ en mm	Teilenummer der Keilriemenscheibe Part number of V-beit pulley Numéro de pièce des poulies à gorge en V Nº de las piezas de poleas para correas en "V"
4000	2800	50 Hz	65	95	16-437 080-55
4000	3400	60 Hz	65	80	16-437 050-55
2800	2800	50 Hz	65	67	16-437 020-55
2800	1700	60 Hz	65	106	16-437 100-55
2500	1400	50 Hz	65	118	16-437 120-55
2500	1700	60 Hz	65	95	16-437 080-55
······································					
				ļ	
					ļ
62	<u> </u>	<u> </u>	"I	<u></u>	1) Wirksamer Durchmesser Effective diameter

Effective diameter Diamètre effectif Diámetro efectivo

62

)

ļ

;)